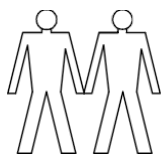
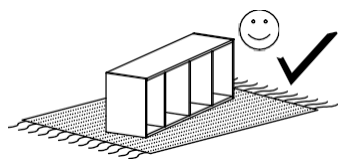
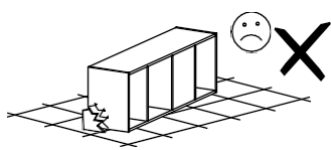
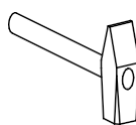
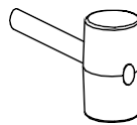
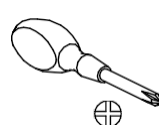
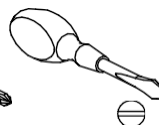
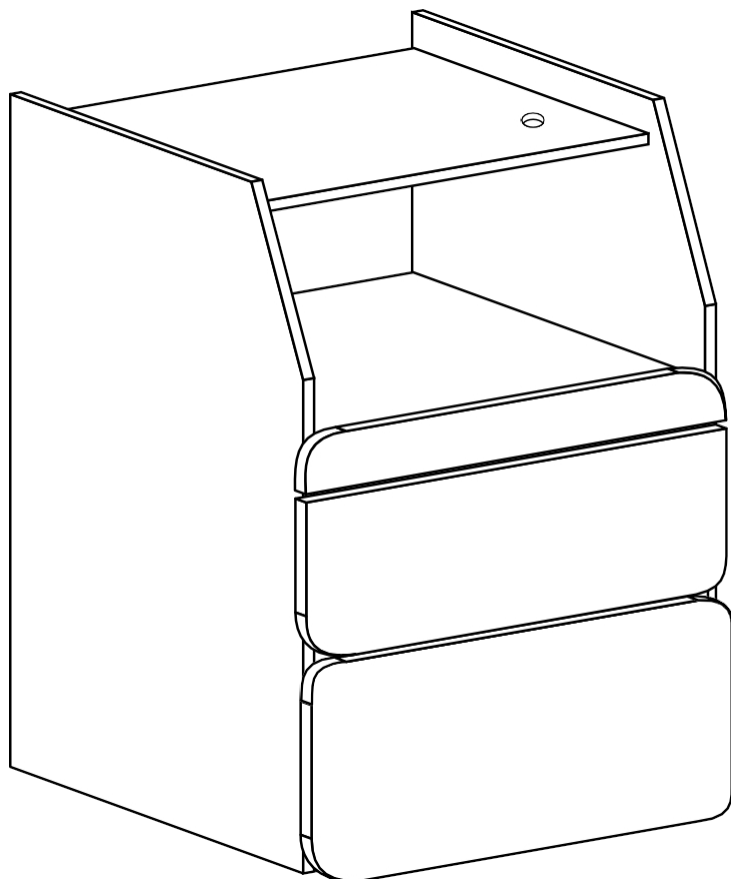
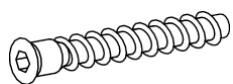


CONTAINER SONIA 970

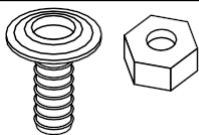


1	715	480	16	1
2	480	70	16	1
3	807	353	16	1
4	807	353	16	1
5	480	333	16	1
6	480	283	16	1
7	457	333	16	1
8	505	70	16	1
9	452	305	16	3
10	422	80	16	3
11	300	80	16	6
12	505	195	16	1
13	474	104	16	1
14	505	267	16	1

Instrucțiuni de asamblare / **Montageanleitung** / Notice de montage / Montaje de
instrucción / **Instrukcja montaży** / Сборка инструкция / Montáž instrukce / **Montáž**
inštrukcie / Szerelési utasítás / Сглобяване инструкция / **Kurulum Talimatları** /
Instrucțiuni de asamblare / Sestavljanje navodila / **Instrucțiuni de asamblare** / Склапање
инструкцију / Instrucțiuni de asamblare / **Sastavljanje upute** / Instrucțiuni de asamblare /
Istruzioni di montaggio / **Збірка інструкція** / Montāžas instrukcija /
Montavimo instrukcija / **Instrucțiuni de instalare** / Kokoamisohjeisiin / **Montážna šema**



W - 24



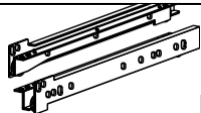
L - 1



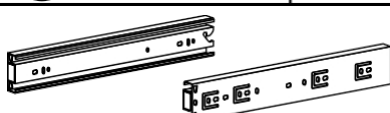
A - 2



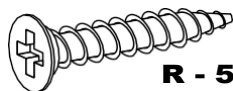
X1 - 24



K - 1

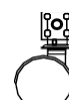


T - 3



R - 50

3 x 30



P - 4



G - 20

3,5 x 16



B - 26



S - 1

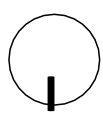
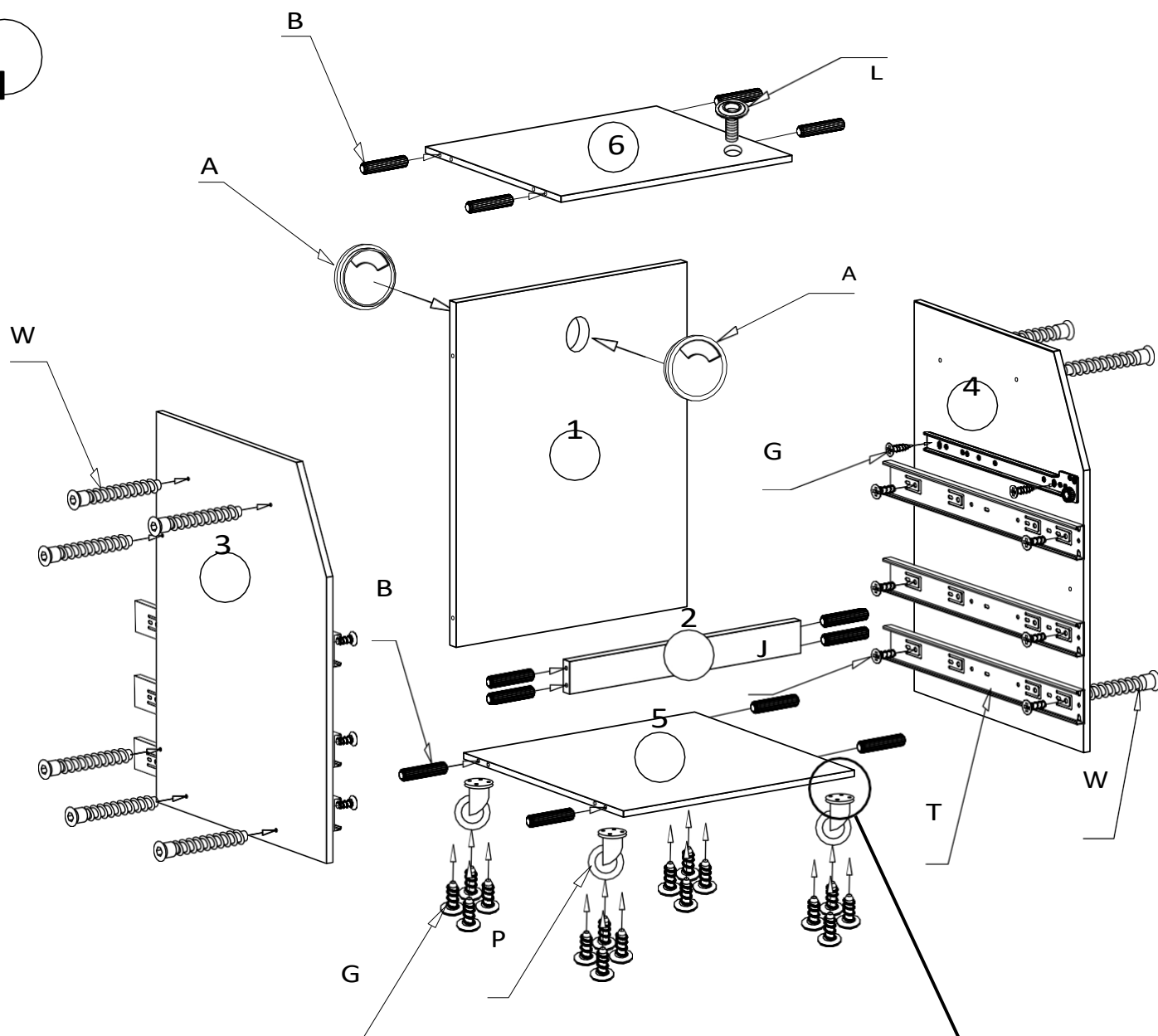
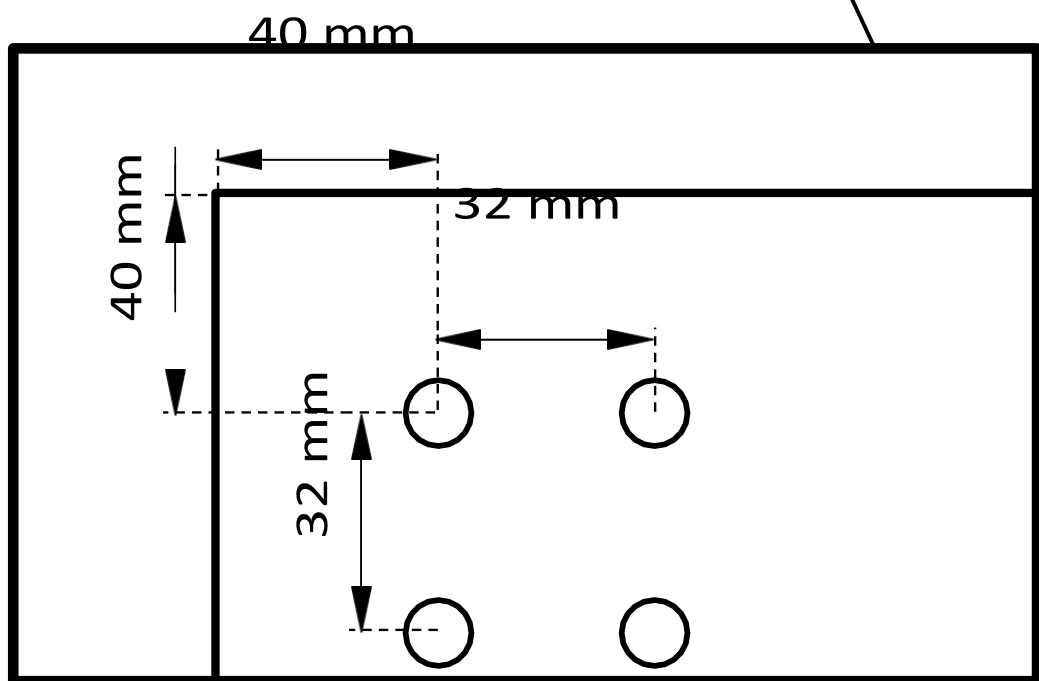


Z - 1

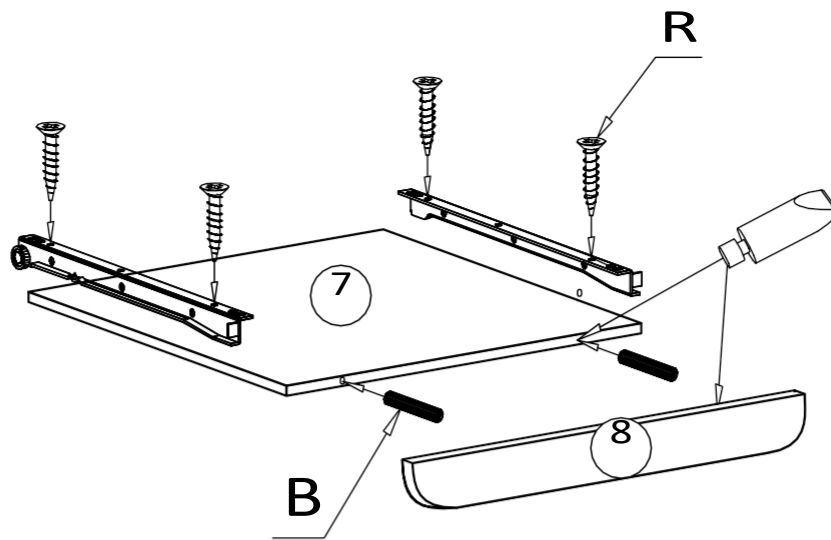


J - 28

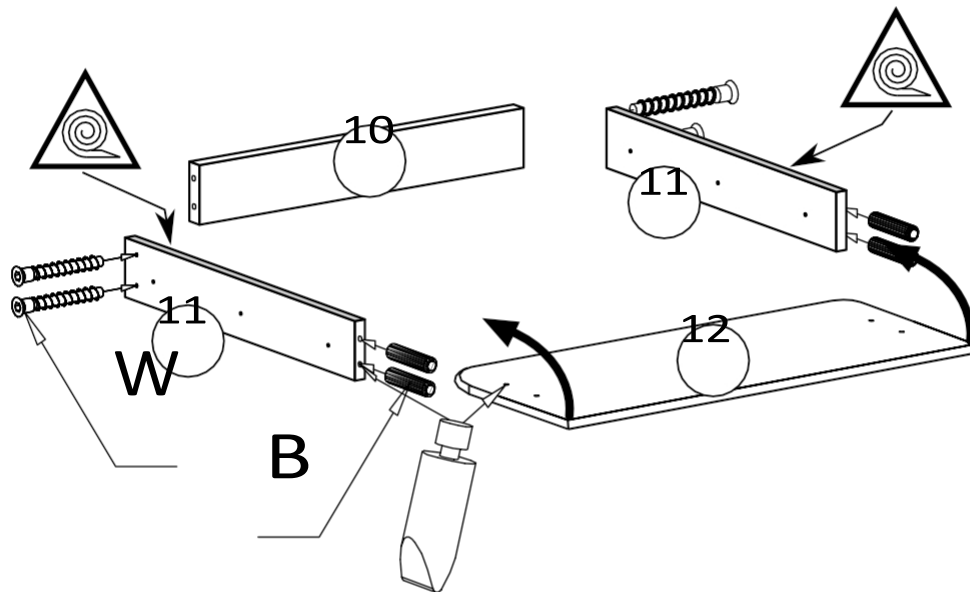
5 x 13



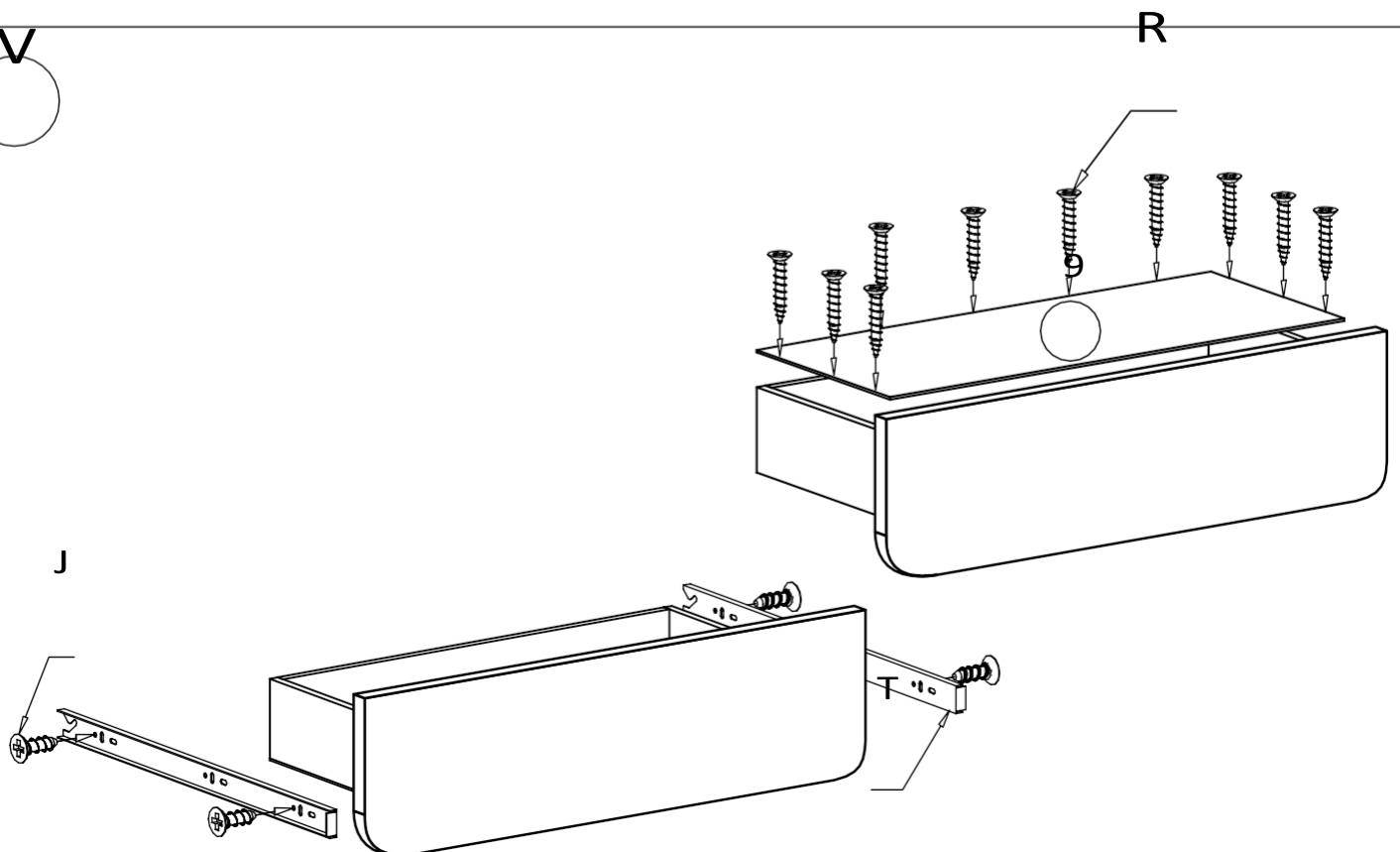
II



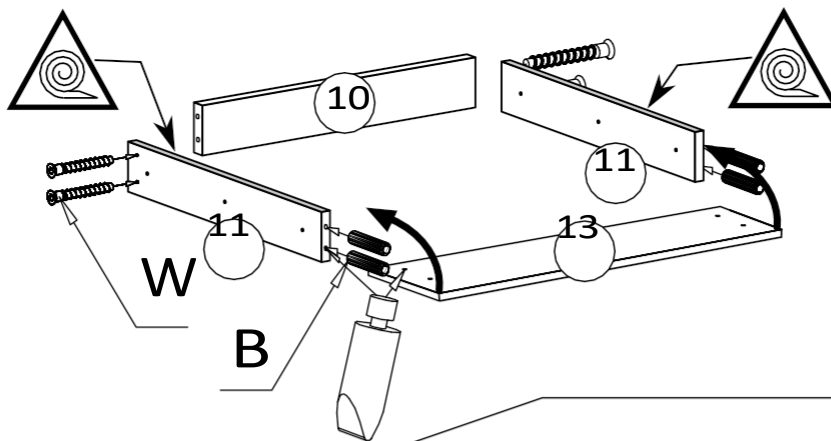
III



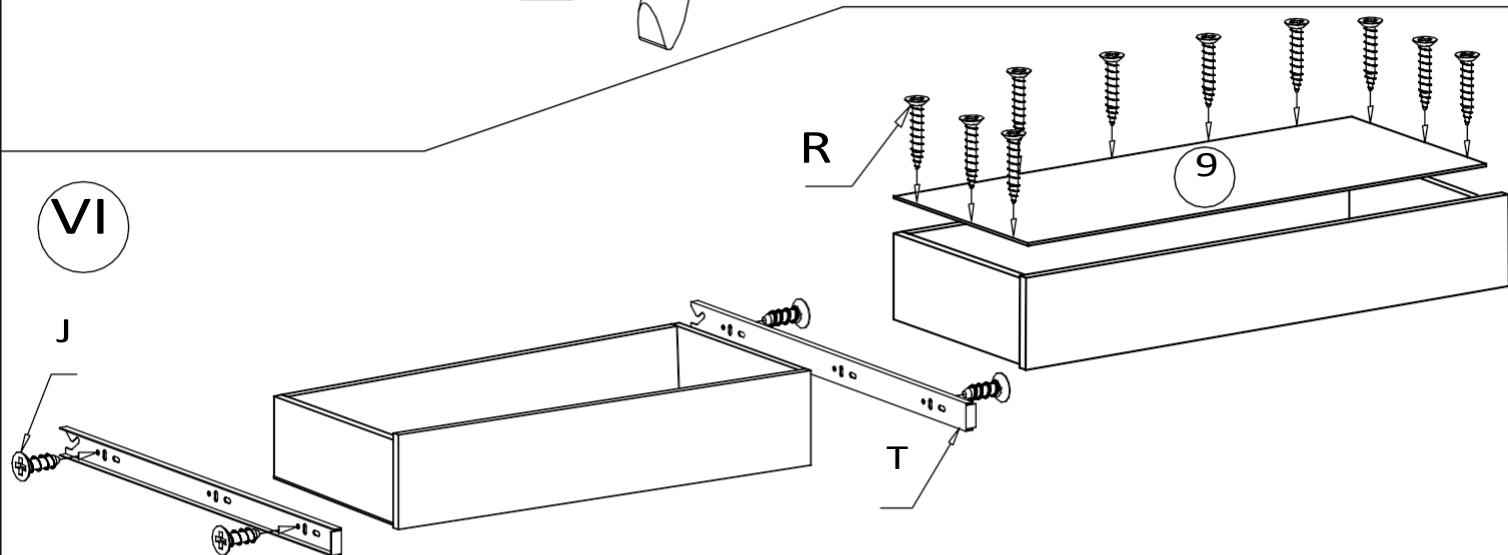
IV



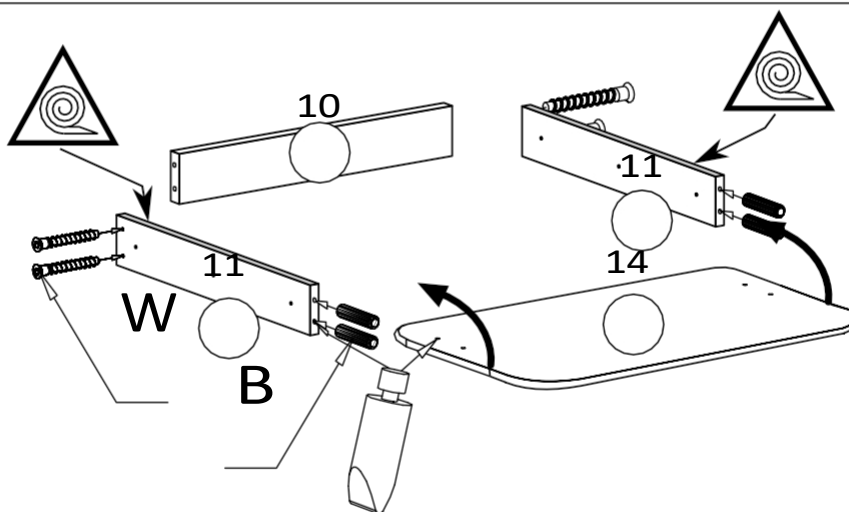
V



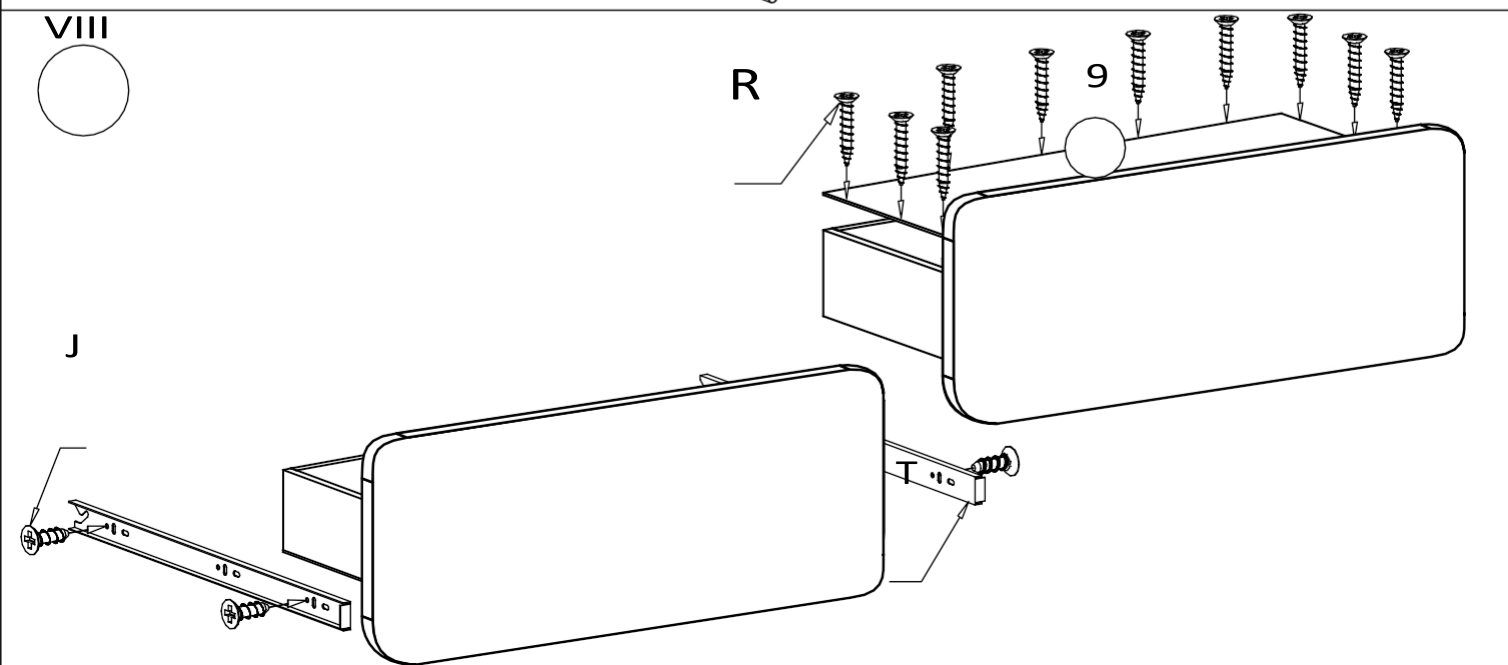
VI



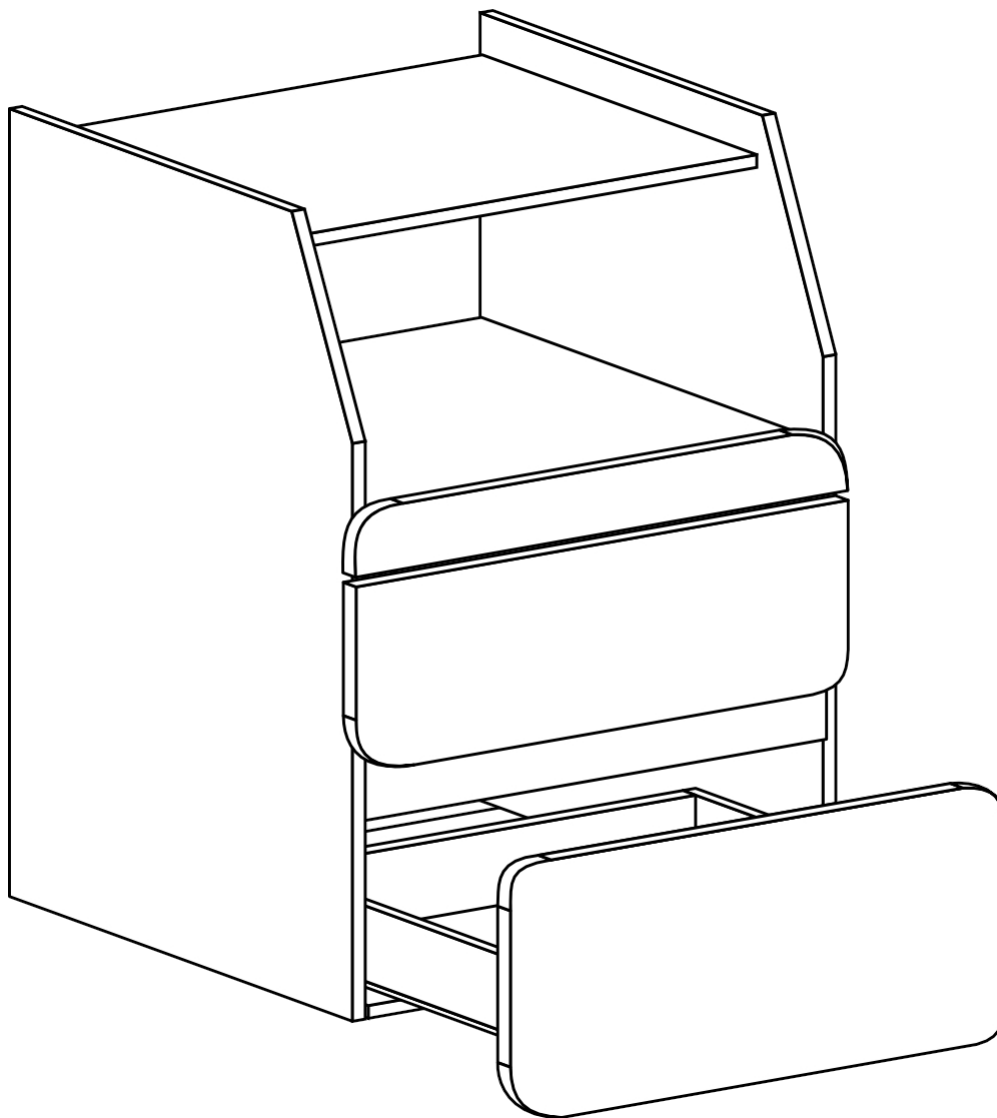
VII

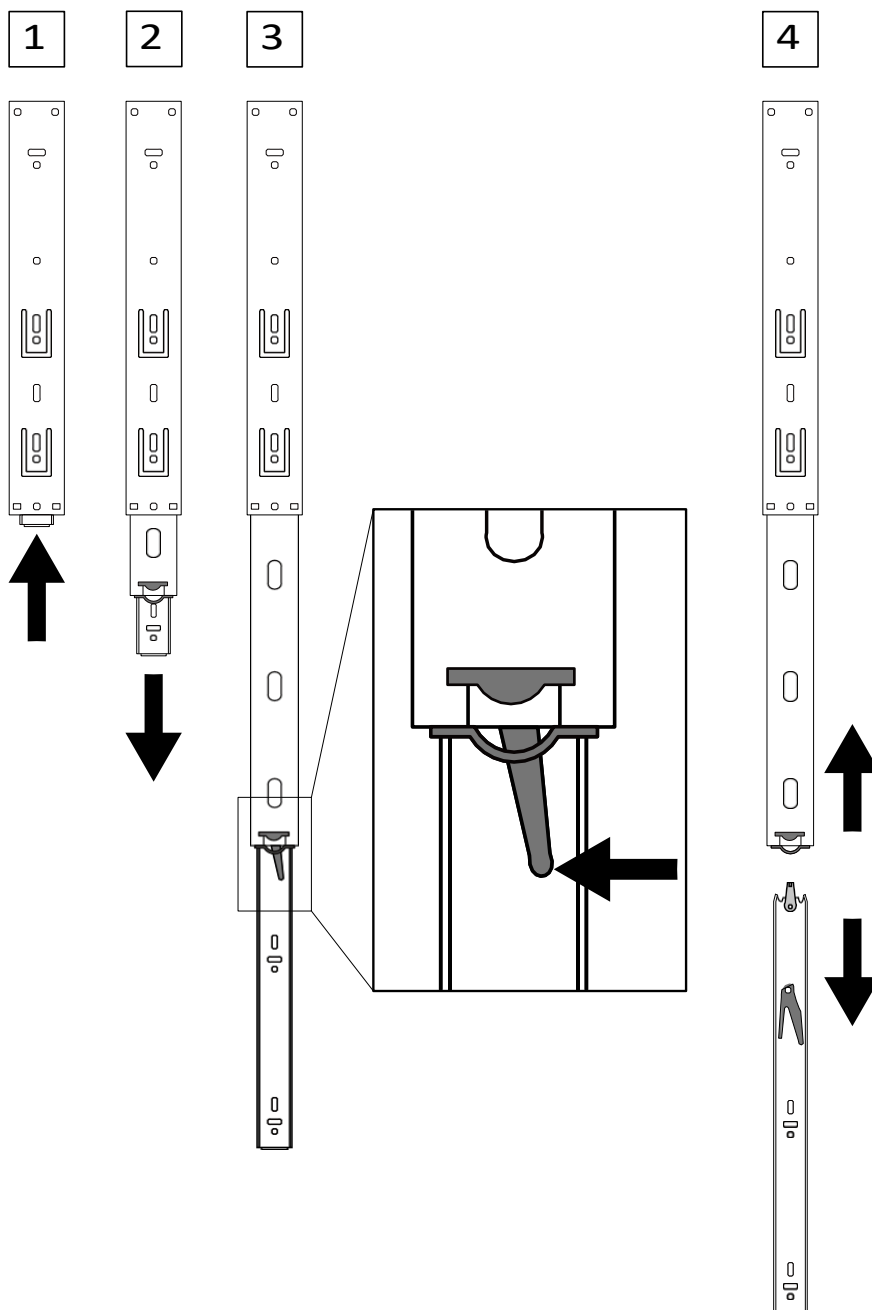


VIII



IX





RO. Respectați instrucțiunile de asamblare ale producătorului, în caz contrar pot apărea pericole.

DE. Asamblarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului – în caz contrar, pot apărea situații periculoase.

FR. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului – în caz contrar, poate exista un risc de pericol.

ES. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului. În caz contrar, poate exista un pericol.

PL. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului – în caz contrar, poate exista un risc de pericol.

RU. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului. Nerespectarea acestei reguli poate duce la pericole.

CZ. Urmați instrucțiunile producătorului pentru instalare, în caz contrar poate exista un risc de pericol.

SK. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar existând riscul de pericol.

HU. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar putând apărea o situație periculoasă.

BG. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar putând apărea o situație periculoasă.

TR. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar pot apărea daune.

PT. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului. Nerespectarea acestora poate duce la situații periculoase.

SL. Asamblarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar existând riscul apariției unor situații periculoase.

NL. Efectuați asamblarea în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar pot apărea situații periculoase.

SRB. Efectuați asamblarea în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar poate exista un risc de pericol.

RO. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului - în caz contrar, pot apărea pericole.

HR. Efectuați instalarea în conformitate cu instrucțiunile producătorului – în caz contrar, există riscul apariției unor pericole.

IT. Efectuați instalarea în conformitate cu instrucțiunile producătorului – în caz contrar, pot apărea situații periculoase.

UA. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului – în caz contrar, pot apărea pericole.

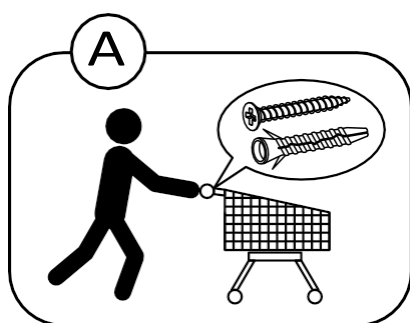
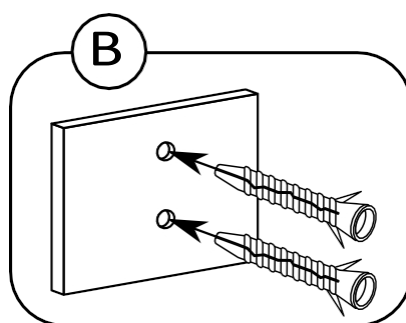
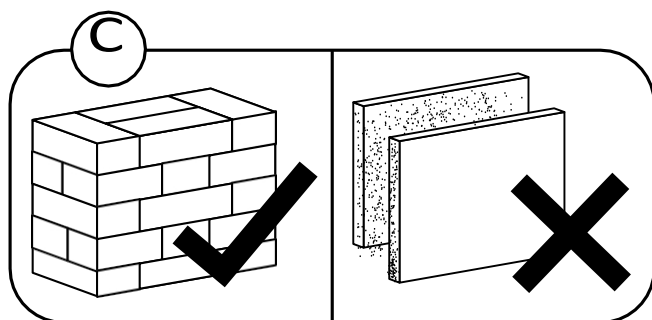
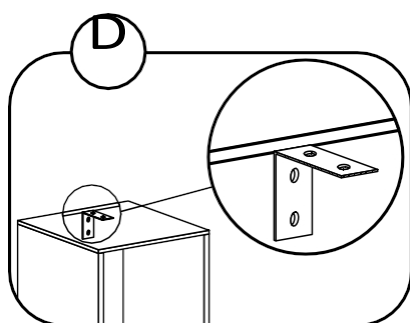
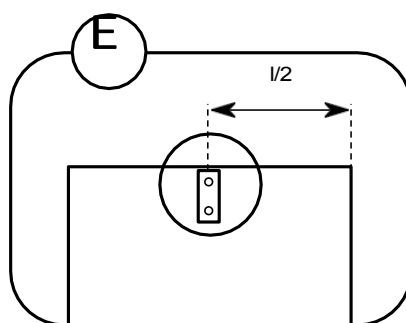
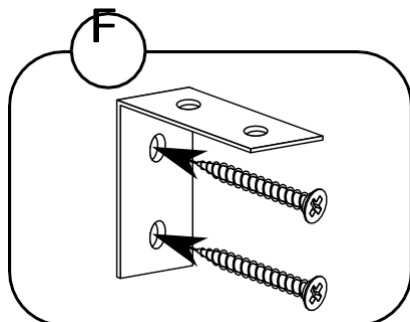
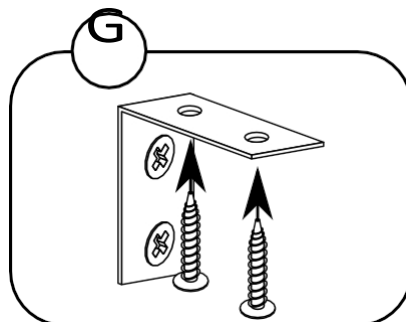
LV. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar existând riscul apariției unor situații periculoase.

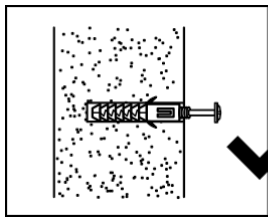
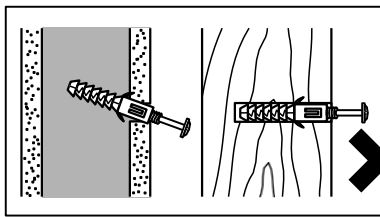
LT. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului, în caz contrar pot apărea situații periculoase.

ET. Pentru a evita pericolele, urmați instrucțiunile producătorului în timpul instalării.

FI. Instalarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului - nerespectarea instrucțiunilor poate duce la situații periculoase.

EN - Pentru a preveni răsturnarea mobilierului, vă rugăm să îl fixați permanent de perete. / **DE** - Pentru a preveni răsturnarea mobilierului, acesta trebuie fixat permanent de perete. / **FR** - Pour prévenir la chute du meuble, fixez-le permanent au mur. / **ES** - Para prevenir la caída del mueble, fíjalo permanentemente a la pared. / **PL** - Aby zapobiec przewróceniu mebla, należy go trwale przymocować do ściany. / **RU** - Чтобы предотвратить опрокидывание мебели, ее необходимо постоянно закрепить к стене. / **CZ** - Aby zabránit převrácení nábytku, musí být trvale připevněn ke stěně. / **SK** - Aby sa pred prevrátením nábytku, musí byť trvale pripevnený k stene. / **HU** - Az előzárni a bútördőlést, a bútört szilárdan rögzíteni a falhoz. / **TR** - Mobilyanın devrilmesini önlemek için, mobilyanın duvara kalıcı olarak monte edilmesi önerilir. / **P** - Pour prévenir la chute du meuble, fixez-le permanentement au mur. / **SLO** - Za preprečitev prevrnitve pohištva, ga trajno pritrdite na steno. / **NL** - Om het omvallen van meubelen te voorkomen, moet u deze vast aan de muur bevestigen. / **SRB** - Da biste sprečili prevrtanje namštva, trajno ga pričvrstite na zid. / **RO** - Pentru a preveni răsturnarea mobilierului, vă rugăm să-l fixați bine de perete. / **HR** - Da biste spriječili prevrtanje namještaka, trajno ga pričvrstite na zid. / **S** - Para prevenir la caída del mueble, fíjalo permanentemente a la pared. / **I** - Per prevenire il ribaltamento del mobile, fissarlo saldamente al muro. / **UKR** - Для запобігання перекиданню мебелі, її потрібно постійно закріпити до стіни. / **LT** - Kad baldas neapvirtu reikia pritvirtinti jį prie sienos. / **LV** - Lai novērstu mēbeļu apgāšanos, tai pastāvīgi jābūt piestiprinātai pie sienas. / **EST** - Toote ümberkukkumise vältimiseks kinnitage see seina külge.





-EN- Înainte de a suspenda sau fixa mobilierul pe perete (pentru a preveni răsturnarea acestuia), trebuie să

perete (pentru a preveni căderea), verificați tipul și rezistența peretelui. Selectați dibluri și șuruburi adecvate pentru tipul de perete respectiv.

Încăzulin careavețiîndoieli,contactațiunspecialist.Diblurileșișuruburile.Încazul (în careaveți) (îndoieli, consultați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de un specialist competent contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de un specialist. **AVERTISMENT!!! Dacă diblurile cu șuruburi sunt atașate la produs, atunci acestea sunt destinate numai pereților din materiale solide și omogene: materiale masive și omogene.**

-DE- Înainte de a agăța o piesă de mobilier pe perete

agățați-l sau fixați-l pe perete (pentru a preveni răsturnarea sichern), prüfen Sie Art und elddölesének lehetőséget) előtt ellenőrizze a fal fajátját Tragfähigkeit der Wand. Wählen Sie die für die Wand és szilárdságát. Megfelelő, a falhoz illő tipliket és Dibluri și șuruburi adecvate. În caz de îndoială, utilizați șuruburi. Dacă aveți dubii, consultați un specialist. Consultați un specialist pentru instalare.

instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **ATENȚIE!!! Dacă produsul include dibluri și șuruburi, acestea sunt destinate exclusiv utilizării pe pereți din materiale solide și uniforme.**

-EN- Înainte de a agăța mobilierul sau de a-l fixa pe wall (în evitați un răsturnare), verificați în prealabil tipul și rezistența peretelui. Utilizați dibluri și șuruburi adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **AVERTISMENT!!! Dacă setul conține dibluri cu șuruburi, acestea sunt adecvate numai pentru pereți din materiale solide și omogene.**

-ES- Înainte de a agăța sau fixa mobilierul pe perete (pentru a-l proteja împotriva răsturnării mobilier), verificați în prealabil natura și rezistența peretelui. Selectați dibluri și șuruburi

potrivite pentru tipul de perete. În cazul în care (aveți îndoieli, verificați tipul și rezistența peretelui. Pe perete (consultați) (un specialist,) (debiendo) (efectuar) (este) alegeți dibluri și șuruburi adecvate. Dacă nu sunteți sigur instalare un persoană competentă. **ATENȚIE!!!** În acest caz, contactați un specialist. Instalare Endacă produsul este însoțit de dibluri și trebuie efectuată de o persoană autorizată. **ATENȚIE!!!** Trebuie

Șuruburile sunt destinate exclusiv utilizării cu produsul, șuruburile și diblurile sunt furnizate, pereții realizează cum materiale solide și acestea sunt destinate numai materialelor solide și omogene homogéneos.

-PL- Înainte de zawieszeniem mobilierului, sau fixarea acestuia pe perete (pentru a preveni răsturnarea), verificați în prealabil tipul și rezistența peretelui. Selectați diblurile și șuruburile adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, consultați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Dacă produsul este livrat cu dibluri și șuruburi, acestea sunt destinate utilizării numai pe pereți

din materiale solide și omogene.

-RU- Înainte de a agăța mobilierul sau de a-l fixa pe perete (pentru a-l proteja împotriva падений) Verificați în prealabil tipul și rezistența peretelui. Alegeți dibluri și șuruburi adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de către o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Dacă produsul include dibluri de expansiune dibluri cu șuruburi, acestea sunt destinate exclusiv pereților din materiale turnate și omogene.

Înainte de acestea agățați mobilier sau

-CZ- fixat pe perete (pentru a preveni căderea) servește tipul și durabilitatea

răsturnare) verificați mai întâi tipul și rezistența peretelui. Alegeți dibluri și șuruburi adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă osobou. **ATENȚIE!!!** Dacă există produs de către o persoană cu experiența necesară. **ATENȚIE!!!** În caz de dubiu, vă rugăm să contactați

Puteți alege dintre diblurile atașate cu ajutorul unui expert. Instalarea poate fi efectuată numai de către un specialist calificat exclusiv pe pereți din materiale solide și omogene.

Înainte de a suspenda sau fixa mobilierul

-SK- Înainte de a fixa pe perete (pentru a preveni căderea), verificați tipul și rezistența peretelui. Alegeți dibluri și șuruburi adecvate pentru tipul de perete.

consultați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de către o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Dacă un produs este livrat cu dibluri cu șuruburi, materiale solide.

-HU- Înainte de a agăța mobilierul sau de a-l monta pe perete

rögzítse (megakadályozván ezzel Umkippen zu falra fajtáját Tragfähigkeit der Wand. Wählen Sie die für Verificați

Această operațiune poate fi efectuată numai de un profesionist calificat.

ATENȚIE!!! Dacă diblurile și șuruburile sunt incluse în pachetul produsului, acestea pot fi utilizate numai pe pereți din material solid și omogen.

(-BG-) Înainte de a agăța mobilierul sau de a-l fixa pe perete (pentru a preveni

căderii) (căderii), verificați în prealabil tipul și rezistența peretelui. Utilizați dibluri și șuruburi adecvate tipului de perete. Dacă aveți dubii, consultați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Dacă produsul este livrat cu , acestea sunt destinate numai pereților realizați dintr-un singur tip de material solid și

omogen materiale.

-TR- Înainte de a agăța mobilierul pe perete sau de a-l monta (pentru a preveni răsturnarea acestuia)

-PT- Înainte de a agăța sau fixa mobilierul pe perete (pentru a-l proteja împotriva cădere), verificați în prealabil natura și rezistența acestuia.

Selectați dibluri și șuruburi adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, consultați un specialist. Asamblarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **ATENȚIE !!!** Dacă produsul este însoțit de dibluri și șuruburi, acestea sunt destinate numai pereților realizați din materiale solide realizați și

omogeni.

-SLO- Înainte de a monta mobilierul pe perete sau de a-l fixa pe perete (pentru a preveni

Pentru a preveni răsturnarea, verificați mai întâi tipul și rezistența peretelui. Alegeți inserții și șuruburi adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, consultați un specialist. Instalarea trebuie efectuată numai de o persoană calificată în mod corespunzător. **ATENȚIE!!!** Dacă produsul este livrat cu dibluri și șuruburi de expansiune, acestea sunt destinate exclusiv instalării pe pereți din materiale solide și omogene.

-NL- Înainte de a agăța sau fixa mobilierul pe perete (pentru a-l proteja de

acest perete. Utilizați dibluri și șuruburi adecvate tipului de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Asamblarea trebuie efectuată

șuruburi, acestea sunt destinate exclusiv pereților din materiale solide și omogene.

-SRB- Înainte de a agăța dispozitivul sau de a-l fixa pe perete (pentru a preveni răsturnarea acestuia), trebuie să tipul și rezistența peretelui. Selectați șuruburile și bolțurile adecvate pentru tipul specific de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **AVERTISMENT!!!** Dacă produsul este livrat cu dibluri cu șuruburi, acestea sunt destinate exclusiv pereților din materiale solide și omogene.

-RO- Înainte de a agăța o piesă de mobilier sau de a o fixa pe perete (pentru a preveni căderea acesteia), verificați tipul și rezistența peretelui.

Pentru a preveni înclinarea, verificați în prealabil tipul și rezistența peretelui. Instalați dibluri și șuruburi adecvate tipului de perete. Dacă aveți dubii,

de către o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Dacă un produs este livrat cu dibluri cu șuruburi, materiale solide.

Înainte de instalare sau montare pe perete (în

cilju zaštite od prevrtanja), provenite vrstu zida

și rezistența acesteia. Selectați diblurile și șuruburile adecvate pentru tipul specific de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de un profesionist. **ATENȚIE!!!** Dacă produsul include ancore, aceasta înseamnă că acestea sunt destinate exclusiv utilizării pe pereți

dintr-un singur tip de material.

-SV-

Înainte de a agăța sau fixa mobilierul pe perete (pentru a nu se răsturna), verificați mai întâi structura peretelui și greutatea pe care o poate suporta. Apoi selectați un dibl și un șurub adecvat. Dacă nu sunteți sigur, contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **NOTĂ!!!** Dacă produsul este livrat cu dibluri și șuruburi, acestea sunt destinate numai pereților din material compact și omogen.

-IT-

Înainte de a agăța mobilierul sau de a-l fixa pe perete (pentru a-l proteja împotriva răsturnării), Verificați mai întâi tipul și rezistența peretelui. Alegeți diblurile și șuruburile cele mai potrivite pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Dacă șuruburile și diblurile sunt incluse în ofertă, acestea pot fi utilizate numai pentru pereți realizați dintr-un anumit tip de material.

-UKR-

Înainte de a agăța mobilierul sau de a-l fixa pe perete (pentru a-l proteja împotriva

Înainte de instalare, verificați tipul și rezistența peretelui. Alegeți dibluri și șuruburi adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți dubii, contactați un specialist. Instalare efectuată de către o persoană competentă

ATENȚIE!!! Dacă produsul include dibluri de expansiune de la cu șuruburi , acestea sunt destinate exclusiv pentru pereți realizați din materiale solide și omogene.

-LT-

Înainte de a instala cutia (sau de a o fixa pe perete), verificați calitatea peretelui și

rezistența acestuia. Alegeți șuruburi adecvate pentru tipul de perete. Dacă aveți întrebări, vă rugăm să contactați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Șuruburile furnizate împreună cu mobilierul sunt adecvate numai pentru pereți din materiale solide.

Înainte de a agăța, fixați mobilierul de perete (pentru a proteja împotriva răsturnării), verificați tipul și capacitatea de încărcare a peretelui. Alegeți pereți

dibluri și șuruburi adecvate. Dacă aveți dubii Consultați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană calificată. **ATENȚIE!!!** Produsul este livrat împreună cu șuruburi destinate exclusiv utilizării pe pereți din materiale solide și uniforme.

-EST-

Înainte de a agăța sau fixa mobilierul pe perete (pentru a preveni răsturnarea acestuia), trebuie să verificați mai întâi verificați natura și rezistența peretelui. Instalați diblurile și șuruburile în funcție de perete. Dacă aveți dubii, consultați un specialist. Instalarea trebuie efectuată de o persoană competentă. **ATENȚIE!!!** Dacă produsul este livrat cu dibluri și șuruburi, acestea sunt destinate exclusiv utilizării pe suprafețe solide și

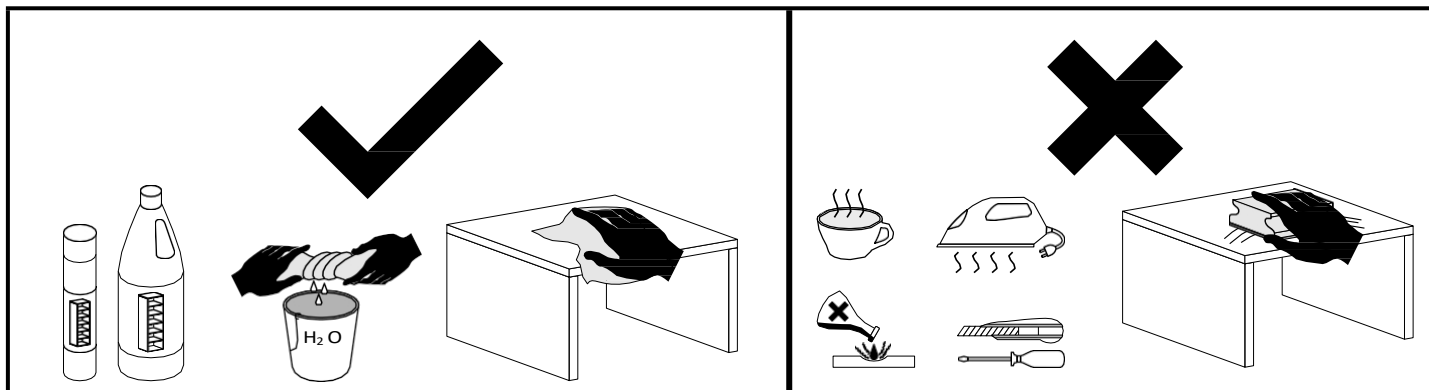
omogen materiale fabricate pereți

-FI-

Stabilitatea și tipul peretelui trebuie verificate întotdeauna înainte de a fixa sau agăța mobilierul pe perete, pentru a preveni căderea acestuia.

Pentru a-l fixa. Selectați șuruburi și dibluri de fixare pentru tipul de perete

Profesional. **ATENȚIE!!!** Șuruburile și dopurile furnizate împreună cu produsul sunt destinate utilizării numai în pereți solizi.



- TR - MOBILIERULUI		RECOMANDĂRI PENTRU ÎNGRIJIREA		- SRB- UPUTSTVA U OBLASTI ODRŽAVANJA NAMEŠTAJA		Curățați acest tip de material conform instrucțiunilor furnizate. Nu utilizați detergenți corozivi, abrazivi sau de alt tip	
Pentru îngrijirea corespunzătoare a mobilierului, vă rugăm să urmați recomandările de mai jos. . Pentru curățare, utilizați o cârpă curată, uscată și moale. Vă rugăm să urmați recomandările de mai jos pentru utilizări necunoscute. kullanin. Pentru curățarea mai detaliată a mobilierului		întreținerea corespunzătoare a mobilierului: Utilizați o cârpă curată, uscată și moale pentru curățare. Dacă este indicat ca fiind destinat curățării mobilierului. Instalarea necesită o curățare temeinică, care poate fi efectuată cu ușurință. ATENȚIE!!! Elementele cu luciu ridicat, odată ce pelicula protectoare a fost îndepărtată, pot fi curățate numai cu apă sau cu un agent de curățare destinat acestui scop. După curățare, ștergeți până la uscare în termen de 72 de ore. Piese metalice și din sticlă trebuie curățate cu disponibile în magazine și destinate curățării - UKR - utilizați materiale de tipul celor indicate în instrucțiunile furnizate împreună cu acestea. Nu utilizați agenți abrazivi sau corozivi sau alți agenți cu scop necunoscut.		Produsele de curățare trebuie să aibă o etichetă clară		INSTRUCIUNI DE INTRUTARE MOBILIER	
Dacă este necesar, umeziți ușor cârpa cu apă sau utilizați un detergent special pentru curățarea mobilierului, apoi ștergeți suprafețele curățate până se usucă. Pentru a curăța părțile metalice și din sticlă, urmați instrucțiunile furnizate pentru curățarea acestor suprafețe. Utilizați produse de curățare disponibile în comerț Curățați. Nu utilizați substanțe abrazive, corozive sau necunoscute. Produse de curățare pentru mobilă		Acestate trebuie să aibă o marcă de conformitate. ATENȚIE!!! Suprafețele lucioase de pe care a fost îndepărtată pelicula protectoare pot fi curățate și utilizate după 72 de ore.		Urmați instrucțiunile de mai jos pentru îngrijirea corespunzătoare a mobilierului: o cârpă curată, uscată și moale pentru curățare. țesături. Dacă mobilierul necesită o curățare mai temeinică, țesătura poate fi ușor umezită cu apă sau cu un agent de curățare destinat curățării mobilierului, iar apoi elementele curățate trebuie șterse până se usucă. Curățați părțile metalice și din sticlă cu agenți de curățare disponibili în comerț, destinați curățării acestor tipuri de materiale, în conformitate cu instrucțiunile furnizate. Nu utilizați agenți abrazivi, agresivi sau alți agenți cu proprietăți necunoscute.			
- P - INSTRUCTIUNI DE INTRETINERE MOBILIER		- RO- INSTRUCTIUNI DE INTRUTIUNI MOBILIER					
Pentru întreținerea corectă a mobilierului, vă rugăm să urmați instrucțiunile de mai jos: Pentru curățare, utilizați o cârpă curată, uscată și moale. Dacă mobilierul necesită o curățare mai temeinică profundă, pode-se humedecă-lo levemente com água Pentru curățarea mobilierului folosiți o cârpă curată, Agenții de curățare trebuie să aibă o notă clară despre Folosiți un produs de curățare pentru mobilă și o cârpă moale și uscată. Dacă mobila trebuie curătată, folosiți o cârpă specială pentru curățarea mobilei. Apoi uscați obiectele curățate. Pentru o curățare mai temeinică, cârpa poate fi ușor umezită. ATENȚIE!!! Obiectele lucioase cu straturi protectoare elemente metalice și din sticlă, utilizați produse comerciale cu apă sau detergent special concepute pentru curățarea mobilierului, folia poate fi curătată și utilizată numai produse de curățare destinate acestui tip de material, în conformitate cu instrucțiunile de pe ambalaj. Nu utilizați produse corozive, abrazive sau alte produse cu scop necunoscut.		Vă rugăm să urmați instrucțiunile de mai jos pentru îngrijirea corespunzătoare a mobilierului:					
Produsele de curățare trebuie să menționeze în mod clar că sunt adecvate pentru curățarea mobilierului. ATENȚIE!!! Elementele cu luciu ridicat de pe care a fost îndepărtată pelicula protectoare pot fi curățate și utilizate numai după 72 de ore.		Apoi ștergeți obiectele curățate cu acesta până când sunt complet uscate după 72 de ore. Piese metalice și din sticlă trebuie curățate cu agenți de curățare disponibili în comerț - LT - alocate pentru curățarea materialelor de acest tip, în conform instrucțiunilor furnizate pe materiale Vă rugăm să utilizați sfaturile de mai jos pentru utilizați mobilierul în mod corect: Vă rugăm să curățați cu o cârpă curată, uscată și moale. Dacă este necesar, cârpa poate fi umezită cu apă sau cu un produs de curățare pentru mobilier și uscată bine. Curățați părțile metalice și din sticlă folosind agenți de curățare adecvați, urmând instrucțiunile de pe ambalaj. Nu utilizați agenți de curățare puternici, abrazivi. Produsul de curățare trebuie să fie etichetat ca fiind adecvat pentru curățarea mobilierului. ATENȚIE!!! Piese lucioase pot fi curățate la 72 de ore după îndepărtarea foliei de protecție.				BALDŲ PRIEŽIŲROS NURODYMAI	
- SLO- INSTRUCTIUNI DE INTRUTIUNE MOBILIER		- HR- STIMAT CLIENT					
Vă rugăm să urmați instrucțiunile și avertismentele de mai jos atunci când întrețineți mobilierul: Utilizați o cârpă curată, uscată și moale pentru curățare. Dacă este necesară o curățare mai temeinică a mobilierului, puteți umezi ușor cârpa cu apă sau cu un agent de curățare lichid,		Vă rugăm să urmați instrucțiunile de mai jos pentru a asigura îngrijirea corespunzătoare a mobilierului dumneavoastră:				-LV- INSTRUCTIUNI PENTRU ÎNGRIJIREA MOBILIERULUI	
curățarea mobilierului, apoi ștergeți elementele curățate până se usucă. Curățați părțile metalice și din sticlă cu agenți de curățare destinați curățării acestor tipuri de materiale, disponibili în magazine; utilizați acești agenți în conformitate cu instrucțiunile producătorului.		Utilizați o cârpă curată, uscată și moale pentru curățare. Dacă mobilierul necesită o curățare mai aprofundată, se poate utiliza o cârpă pentru curățare. Utilizați o cârpă curată, uscată și moale. Dacă este necesară o curățare ușoară cu apă sau cu un produs de curățare pentru mobilier, mobilierul poate fi curățat și apoi șters cu o cârpă ușor umezită cu apă sau cu un produs de curățare care se usucă rapid. Piese din metal și i sticlă trebuie curățate cu o cârpă specială pentru curățarea mobilierului, apoi șterse cu o cârpă uscată, folosind produse de curățare disponibile în comerț, special concepute pentru astfel de suprafețe. Metal și sticlă		Curățați piesele cu produse disponibile în comerț, care sunt destinate curățării acestui tip de material, în conformitate cu instrucțiunile furnizate.			
Nu utilizați agenți corozivi, abrazivi sau materiale similare, în conformitate cu instrucțiunile. Mijloace al căror scop nu este specificat. Agenții de curățare pe care îi utilizați trebuie să fie destinați curățării mobilierului. sunt etichetate în mod clar ca fiind destinate curățării mobilier. ATENȚIE!!! Elementele lucioase cu folie de protecție îndepărtată Odată ce folia protectoare a fost îndepărtată, curățarea și utilizarea sunt permise după 72 de ore.		Produsele de curățare trebuie să fie etichetate în mod clar. ATENȚIE!!! Elementele lucioase cu folie de protecție pot fi curățate numai după 72 de ore de la aplicare, folosind cârpe moi, neabrazive.					
- NL- INSTRUCTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI		- S- INSTRUCTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI PENTRU INTRUTIUNI					
Pentru îngrijirea corespunzătoare a mobilierului, vă rugăm să Vă rugăm să rețineți următoarele: cârpă curată, ușor umezită cu apă sau un agent de curățare adecvat pentru întreținerea mobilierului: ștergeți praful uscat și ușor. Dacă mobilierul necesită o curățare mai aprofundată, ștergeți-l până se usucă după curățare. Utilizați o cârpă curată, uscată și moale pentru curățare. Dacă este curătată, această țesătură poate rămâne ușor pătată. Piese metalice și sticla pot fi curățate cu o cârpă. Dacă mobilierul necesită o curățare mai temeinică, fie bevochligd cu apă sau un agent de curățare care este intended for meubelreiniging, en dienen de gereinigde onderdelen Använd inte frätande rengöringsmedel, skurmedel elementele curățate. Piese metalice și sticla trebuie curățate cu agenți adecvați disponibili în comerț, conform următoarelor		Vă rugăm urmați următoarele recomandări pentru întreținerea corectă a mobilierului: Utilizați o cârpă curată, uscată și moale pentru curățare. Dacă mobilierul necesită o curățare mai temeinică, vă rugăm să acordați o atenție specială următoarelor: La curățare, utilizați o				Produsele de curățare trebuie să fie etichetate în mod clar ca fiind adecvate pentru curățarea mobilierului. ATENȚIE!!! Elementele lucioase de pe care a fost îndepărtată pelicula protectoare pot fi curățate și utilizate numai după 72 de ore.	
Nu utilizați agenți corozivi, abrazivi sau alți agenți al căror scop este necunoscut. Agenții de curățare trebuie să fie etichetați în mod clar ca fiind destinați curățării mobilierului. ATENȚIE!!! Piese foarte lustruite de pe care a fost îndepărtat filmul pot fi curățate și utilizate numai după 72 de ore.		- I - INFORMAȚII DESPRE SUBIECT DESPRE CURĂȚAREA MOBILIERULUI				- SUPPLEMENT PENTRU ÎNGRIJIREA MOBILIERULUI	
		Vă rugăm să acordați o atenție deosebită curățării mobilierului. Folosiți o cârpă curată, uscată și moale pentru curățare. Dacă mobilierul necesită o curățare temeinică, îl puteți umezi cu puțină apă sau cu un detergent adecvat pentru curățarea mobilierului, apoi îl puteți usca. Piese din metal sau sticlă pot fi curățate cu detergenți disponibili în comerț, adecvați pentru acest scop.					

- RO –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în aerul din interior cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesele de producție. Nivelul acestei emisii este examinat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- DE –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite cantități nesemnificative Substanțele utilizate în procesul de producție sunt emise în aer. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- FR –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în aer cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesul de producție. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- ES –

Mobilierul fabricat din panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în aerul din interior cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesul de producție. Nivelul acestei emisii a fost testat și respectă standardele aplicabile. Odată ce mobilierul a fost asamblat, se recomandă ventilarea regulată a încăperii în care se află, care trebuie repetată timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul este eliminat.

- PL -

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în aerul interior cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesele de producție. Nivelul acestei emisii este testat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul, care ar trebui să dureze aproximativ patru săptămâni sau până la eliminarea mirosului.

- RU -

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite cantități mici de substanțe utilizate în procesele de producție în aerul din încăperi. Nivelul acestor emisii a fost testat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul timp de aproximativ patru săptămâni sau până la eliminarea mirosului.

- CZ -

Mobilierul cu panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aerul din interior cantități mici de substanțe utilizate în procesele de fabricație. Nivelul acestei emisii a fost testat și respectă standardele aplicabile. Plăcile din fibră de lemn, placajul etc. pot elibera în aerul din încăpere cantități mici de substanțe utilizate la fabricarea lor. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea încăperii în care se află mobilierul timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- SK –

Mobilierul care are unele părți fabricate din panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aerul din interior cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului , se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care ați amplasat mobilierul asamblat. Aerisiți timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- HU –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aerul din interior cantități mici de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii a fost testat și respectă cerințele standardelor relevante. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare. BG

- BG –

Mobilierul în care sunt utilizate panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aerul din încăpere cantități mici de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii a fost testat și respectă cerințele standardelor actuale. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- TR –

Mobilierul care conține panouri din lemn (plăci aglomerate, placaj etc.) poate elibera în aerul din interior cantități mici din substanțele utilizate la fabricarea sa. Nivelul acestor emisii a fost testat și respectă standardele actuale. După instalarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- PT –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesul de producție. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. Odată ce mobilierul a fost asamblat, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- SLO –

Mobilierul fabricat din panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în aerul din interior cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesul de producție. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. După instalarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul. Aerisirea trebuie să dureze aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- NL –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în aerul din interior cantități neglijabile de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. Odată ce o piesă de mobilier a fost asamblată, este recomandabil să aerisiți regulat încăperea în care este amplasată timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- SRB –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite cantități nesemnificative de substanțe utilizate în procesul de producție în aerul din interior. Nivelul acestor emisii este testat și respectă standardele aplicabile. După instalarea pardoselii, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află pardoseala, timp de aproximativ patru săptămâni sau până la eliminarea mirosului.

- EST –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aer cantități mici de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul de emisii a fost testat și respectă standardele actuale. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul, timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- RO –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în mediu cantități nesemnificative de substanțe utilizate în procesele de producție. cantități nesemnificative de substanțe utilizate în procesul de producție în mediu. Nivelul acestor emisii este măsurat și respectă standardele în vigoare. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii timp de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- HR –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aer cantități mici de substanțe utilizate în procesele de producție. Nivelul acestor emisii a fost testat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul, care trebuie efectuată durată de aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- IT –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate emite în aerul din încăperile în care este instalat cantități nesemnificative de substanțe utilizate în procesul de producție. Nivelul acestei emisii este controlat și respectă standardele aplicabile. După asamblarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află acest mobilier, care ar trebui să dureze aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul să dispară.

- UKR –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (panouri cu fibre orientate, plăci fibrolemnoase, placaj) poate elibera în aerul din spațiile interioare cantități mici de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii este măsurat și respectă standardele actuale.
Se recomandă aerisirea regulată camera în care se află mobilierul nou asamblat – acest lucru ar trebui să dureze aproximativ patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- LT –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aerul din încăpere cantități mici de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii este măsurat și respectă standardele actuale.
Se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află produsul timp de aproximativ 4 săptămâni, până când mirosul dispare complet.

- LV -

Mobilierul din lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) pot elibera în încăpere cantități mici de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii este în curs de studiu și respectă standardele actuale. După instalarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul – timp de cel puțin patru săptămâni sau până când mirosul dispare.

- FI –

Mobilierul care conține panouri pe bază de lemn (plăci aglomerate, plăci fibrolemnoase, placaj etc.) poate elibera în aerul din interior cantități mici de substanțe utilizate în procesul de fabricație. Nivelul acestor emisii a fost studiat și respectă standardele actuale. După instalarea mobilierului, se recomandă aerisirea regulată a încăperii în care se află mobilierul timp de cel puțin patru săptămâni sau până când mirosul dispare.